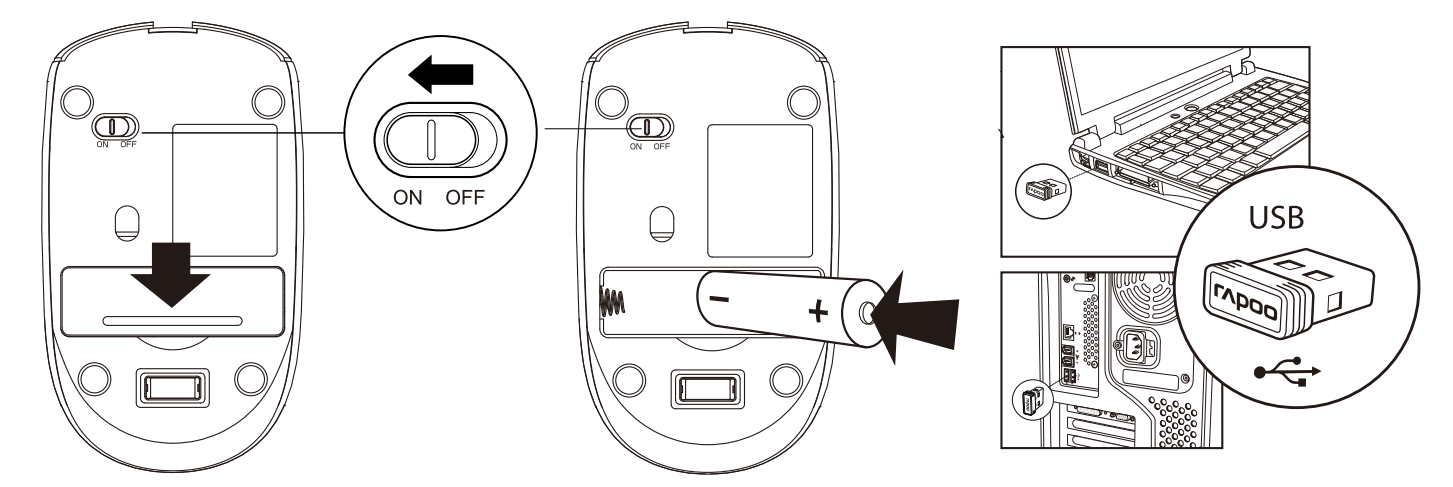


M17

Wireless Optical Mouse/Souris Optique sans Fil

Quick Start Guide

rapoo



► Troubleshooting

See www.rapoo.com for latest FAQs, drivers and quick start guide. For extensive service, register at www.rapoo.com.

Copyright

It is forbidden to reproduce any part of this quick start guide without the permission of Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Safety instructions

Do not open or repair this device. Do not use the device in a damp environment. Clean the device with a dry cloth.

Warranty

The device is provided with two-year limited hardware warranty from the purchase day. Please see www.rapoo.com for more information.

► Risoluzione dei problemi

Consultare www.rapoo.com per le FAQ, driver e guida rapida più aggiornate. Per maggiore as www.rapoo.com.

Copyright

È vietato riprodurre qualsiasi parte della presente guida rapida senza l'autorizzazione di Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Istruzioni sulla sicurezza

Non aprire o tentare di riparare il dispositivo. Non utilizzare il dispositivo in ambienti umidi. Pulire il dispositivo con un panno asciutto.

Garanzia

Il dispositivo viene fornito con due anni di garanzia hardware limitata a parite dalla data di acquisto. Per ulteriori informazioni consultare www.rapoo.com.

► Resolução de problemas

Visite www.rapoo.com para consultar as perguntas frequentes, os mais recentes controladores e o guia de consulta rápida. Para obter assis-tênc ia mais extensa, registre-se em www.rapoo.com.

Direitos de autor

É proibido reproduzir qualquer parte deste guia de consulta rápida sem a permissão da Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Instruções de segurança

Não abra nem efectue reparações a este dispositivo. Não utilize o dispositivo em ambientes húmidos. Utilize um pano seco para limpar o dispositivo.

Garantia

Este dispositivo é fornecido com uma garantia de hardware limitada de dois anos com início no dia da compra. Consulte www.rapoo.com para mais informações.

For France only

Par la présente, le retailer - SANGHA déclare que l'appareil [RAPOO M17 Souris Optique sans Fil] est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Pour vous procurer une copie de la déclaration de conformité il faut adresser un courrier à l'adresse suivant en précisant le ou les produits dont vous désirez obtenir les déclarations de conformité :

SANGHA France

219 Avenue de Provence

13730 Saint Victoret

► Dépannage

Consulter www.rapoo.com pour les toutes dernières questions, les pilotes et le guide de démarrage rapide. Pour des services étendus, s'inscrire sur www.rapoo.com.

Droit réservés

Il est interdit de reproduire une quelconque partie de ce guide de démarrage rapide sans la permission de Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Instructions de sécurité

Ne pas ouvrir ou réparer ce produit vous-même. Ne pas utiliser en environnement humide. Nettoyer le produit avec un chiffon sec.

Garantie

L'appareil est fourni avec deux ans de garantie matérielle limitée à compter du jour d'achat. Merci de consulter www.rapoo.com pour plus d'informations.

► Solucionar problemas

Consulte la página web www.rapoo.com para obtener la información más reciente en lo que a preguntas más frecuentes, controladores y guía de inicio rápido se refiere. Para obtener un servicio amplio, regístrese en at www.rapoo.com.

Copyright

Está terminantemente prohibido reproducir cualquier parte de esta guía de inicio rápido sin el consentimiento de Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Instrucciones de seguridad

No abra ni repare este dispositivo. No utilice el dispositivo en un entorno húmedo. Limpie el dispositivo con un paño seco.

Garantía

El dispositivo se proporciona con una garantía de hardware limitada de dos años a partir de la fecha de compra. Consulte la dirección www.rapoo.com para obtener más información.

► Устранение неполадок

Отвты на актуальные вопросы, драйверы и краткое руководствопользователя можно получить на веб-сайте www.rapoo.com. Дляэффективного обслуживания зарегистрируйтесь на веб-сайтеwww.rapoo.com.

Авторское право

Запрещается воспроизведение любой части настоящего краткогоЗапрещается воспроизведение любой части настоящего краткого

Инструкций по технике безопасности

Не открывайте и не ремонтируйте устройство самостоятельно. Запрещается использовать устройство во влажных местах. Выполняйте очистку устройства сухой тканью.

Гарантия

Данное устройство предоставляется с ограниченной гарантией на аппаратное обеспечение сроком два года со дня покупки. Более подробную информацию можно найти по адресу www.rapoo.com.

► Problemlösung

Antworten auf häufig gestellte Fragen, Treiber und Kurzanleitungen finden Sie unter www.rapoo.com. Wenn Sie einen besonders umfassenden Kundendienst genießen möchten, registrieren Sie Ihr Gerät: www.rapoo.com.

Copyright

Jegliche Reproduktion dieser Schnellstartanleitung (gänzlich oder teilweise) ohne Zustimmung der Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd. ist untersagt.

Sicherheitshinweise

Versuchen Sie niemals, das Gerät zu öffnen oder selbst zu reparieren. Nutzen Sie das Gerät nicht in feuchter Umgebung. Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, trockenen Tuch.

Garantie

Wir gewähren eine zweijährige, eingeschränkte Hardware-Garantie ab Kaufdatum. Weitere Informationen finden Sie hier: www.rapoo.com.

► Problemen oplossen

Raadpleeg www.rapoo.com voor de actuele FAQs, stuurprogramma's en snelstart-handleiding. Registreer voor uitgebreide service op www.rapoo.com.

Copyright

Het is verboden om, zonder de toestemming van Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd. enig deel van deze snelstart-handleiding te reproduceren.

Veiligheidsinstructies

Dit toestel mag u niet openen of repareren. Gebruik het toestel niet in een vochtige omgeving. Reinig het product met een droge doek.

Garantie

Het toestel wordt met een tweejarige beperkte hardware-garantie vanaf de aankoopdatum geleverd. Raadpleeg www.rapoo.com voor meer informatie.

► Усунення несправностей

Найновіші розповсюджені питання, драйвери і стилій посібник знаходяться тут: Щоб отримати розширене обслуговування, зареєструйтеся на www.rapoo.com.

Копірайт

Заборонено відтворювати будь-яку частину стилісного керівництва без дозволу Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Інструкції безпеки

Не відкривайте і не ремонтуйте цей пристрій. Не користуйтеся пристроєм у вологому оточенні. Очищуйте пристрій сухою тканиною.

Гарантія

Строк дії обмеженої гарантії для апаратного забезпечення - два роки з дати придбання. Більше інформації ви знайдете на www.rapoo.com.

בעיות תתרון
להורדת מהלי עדכונים, לשאלות ולתשובות ולמדריך מהיר. לקבלת שירות מקיף, הירשם בכתובת www.rapoo.com.
זכויות
אין להפיק מחדש כל חלק ממדריך מהיר זה מבלי לקבל רשות מ Rapoo Technology Co., Ltd.
בטיחות הוראות
אין לפתוח או לתקן מכשיר זה. אין להשתמש במכשיר בסביבה בה רמת הלחות גבוהה. נקה את המכשיר בעזרת מטלית יבשה.
אחריות
על שנתנים למשך מובטלת אחריות עם מסופק המכשיר בקר, מספים לפרטים. המכירה מתאריך ההז, החומרה www.rapoo.com.

► Feilsøking

Se www.rapoo.com for siste svar på spørsmål, drivere og hurtigstartsguider.Registrer deg på www.rapoo.com for utvidet service.

Opphavsrett

Det er forbudt å gjenskape noen del av denne hurtigstartsguiden uten tillatelse fra Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Sikkerhetsinstrukser

Ikke åpne eller reparer dette apparatet. Ikke bruk apparatet i et fuktig miljø. Rengjør apparatet med en tørr klut.

Garanti

Apparatet leveres med en to-års begrenset maskinvaregaranti fra kjøpsdato. Se www.rapoo.com for nærmere informasjon.

► Depanarea

Consultati www.rapoo.com pentru cele mai recente întrebări frecvente, drivere și ghid de pornire rapidă. Pentru service extins, înregistrați-vă la adresa www.rapoo.com.

Drept de autor

Se interzice reproducerea oricărei părți din acest ghid de pornire rapidă fără permisiunea Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Instrucțiuni de siguranță

Nu deschideți și nu reparați dispozitivul. Nu utilizați dispozitivul într-un mediu umed. Curățați dispozitivul cu o cârpă uscată.

Garanție

Dispozitivul beneficiază de o garanție limitată pentru hardware timp de doi ani de la data achiziționării. Consultați www.rapoo.com pentru informații suplimentare.

► Vianetsintä

Katso uusimmat usein kysytyt kysymykset, tiedot ohjaimista ja pikaopas osoitteesta www.rapoo.com. Rekisteröi laajennettua palvelua varten osoitteesta www.rapoo.com.

Tekijänoikeudet

On kiellettyä monistaa mitään tämän pikaoppaan osaa ilman Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd:n kirjallista lupaa.

Tärkeitä turvallisuusohjeita

Älä avaa tämän laitteen koteloa tai yritä korjata laitetta itse. Älä käytä laitetta kosteassa ympäristössä. Puhdista laite kuivalla liinalla.

Takuu

Tällä laitteella on kahden vuoden rajoitettu laitteistotakuu ostopäivämäärästä alkaen. Katso lisätietoja osoitteesta www.rapoo.com.

► Sorun Giderme

En yeni SSS, sorucüler, hızlı başlatma kılavuzu ile ilgili bilgi için:www.rapoo.com.Kapsamlı hizmet için, www.rapoo.com adresinden kaydolun.

Telif Hakkı

Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd'n izni olmadan bu hızlı başlangıç kılavuzunun herhangi bir bölümünü çoğaltmak yasaktır.

Güvenlik talimatları

Bu ürünü açmayın veya onarmayın. Ürünü nemli ortamlarda kullanmayın. Ürünü kuru bir bez ile temizleyin.

Garanti

İşbu aygıt satın alındığı günden itibaren iki yıl ile sınırlanmıştır. donanım garantisine sahiptir. Lütfen daha fazla bilgi için, www.rapoo.com adresine başvurun.

► Otklanjanje poteškoća

Najnovije odgovore na često postavljana pitanja, upravljačke programe i vodič za brzi početak rada potražite na stranici www.rapoo.com. Za sveobuhvatnu uslugu registrirajte se na www.rapoo.com.

Autorska prava

Zabranjena je reprodukcija bilo kojeg dijela ovog vodiča za brzi početak rada bez dopuštenja tvrtke Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Signurnosne upute

Nemojte otvarati ili popravljati proizvod. Proizvod nemojte koristiti u vlažnoj okolini. Proizvod čistite suhom krpom.

Jamstvo

Uredaj je obuhvaćen dvogodišnjim ograničenim jamstvom za hardver, koje počinje datumom kupnje. Više informacija potražite na www.rapoo.com.

► Traucējumnovēršana

Skatīt www.rapoo.com jaunākās atbildes uz jautājumiem, dzinus untrāš palaišanas palīgu. Plašākiem pakalpojumiem reģistrējieties šeit: www.rapoo.com.

Autortiesības

Aizliegts reproducēt jebkuru daļu no šīs ātrās palaišanas rokassgrāmatas bez Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd. atļaujas.

Drošības instrukcija

Neatveriet vai neremontējiet šo produktu. Nelietojiet šo produktu liela mitruma apstākļos. Tīriet produktu ar sausu drāniņu.

Garantija

Šai ierīcei ir ierobežota divu gadu garantija no iegādes dienas. Sikaku informāciju skatiet šeit: www.rapoo.com.

► Επίλυση προβλημάτων

Ανατρέξτε στο www.rapoo.com για τις πιο πρόσφατες συχνές ερωτήσεις(FAQ), τα προγράμματα οδηγησης και τον οδηγό γρήγορης έναρξης.Για υπηρεσίες επισκευής, δηλώστε το προϊόν στο www.rapoo.com.

Πνευματικά δικαιώματα

Απαγορεύεται η αναπαραγωγή οποιοδήποτε μέρους αυτού του οδηγού/γρήγορης χρήσης χωρίς την άδεια της Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Οδηγίες ασφαλείας

Μην ανοίγετε ή επικολλάτε αυτή τη συσκευή. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε υγρό περιβάλλον. Καθαρίζετε τη συσκευή με ένα στεγνό πανί.

Εγγύηση

Η συσκευή παρέχεται με διετή περιορισμένη εγγύηση για το υλικό από την ημερομηνία αγοράς. Για περισσότερες πληροφορίες επισκευτείτε τη διεύθυνση www.rapoo.com.

► Hibakeresés

A legújabb GYIK, illetőprogramok és gyors üzembé helyezési útmutatómegtekinthető a www.rapoo.com oldalon. Bővebb szolgáltatásokért regisztráljon a www.rapoo.com oldalon.

Szerzői jog

Tilos e gyors üzembé helyezési útmutató bármely részét sokszorosítani a Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd. engedélye nélkül.

Biztonsági óvintézkedések

Ne nyissa fel, és ne próbálja egyedül megjavítani a készüléket. Ne használja az eszközt párás környezetben. Az eszközt száraz kendővel tisztítsa.

Jótállás

Az eszközre két éves korlátozott hardvergarancia érvényes, amely a vásárlás napjától lép életbe. További információkért keresse fel a következő címet: www.rapoo.com.

► Fejlfinding

Se www.rapoo.com for de sidste FAQs, drivere og kom hurtig i gang guide. For omfattende service, registrer på www.rapoo.com.

Copyright

Det er forbudt at reproducere enhver del af den Kom hurtig i gang guide uden tilladelse fra Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Sikkerhedsinstruktioner

Du må ikke åbne eller forsøge at reparere denne enhed. Brug ikke denne enhed i fugtige omgivelser Rengør enheden med en blød klud.

Garanti

Denne enhed er forsynet med to års garanti fra købsdatoen. Se venligst www.rapoo.com for mere information.

► Törkeotsing

KKK, draiverid ja lühijuhendi leiate aadressil www.rapoo.com Taisteendinduse saamiseks registreeruge aadressil www.rapoo.com.

Autoriõigus

Selle lühijuhendi mis tahes osa kopeerimine ilma ettevõtte Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd. loata on keelatud.

Ohutusjuhised

Ärge avage ega remontige seda toodet. Ärge kasutage seda toodet niiskes keskkonnas. Puhastage toode kuiva lapiga.

Garantii

Seadmel on kahe-aastane piiratud garantii, mis hõlmab riistvara ja hakkab kehtima ostukuupäevast. Täiendavat teavet vt aadressil www.rapoo.com.

► Odpravljanje težav

Najnovejša pogosta vprašanja, gonilnike in vodič za hiter začetek najdete na www.rapoo.com. Za razširjene storitve se registrirajte na www.rapoo.com.

Avtorske pravice

Zabranjeno je reproduciranje katerega koli dela tega hitrega vodiča brez dovoljenja podjetja Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd. je prepovedano.

Varnostna navodila

Izdelka ne odpirajte ali popravljajte. Izdelka ne uporabljajte v vlažnem okolju. Izdelek očistite s suho krpo.

Garancija

Za napravo dve leti od datuma nakupa velja omejena garancija na strojno opremo. Več informacij poiščite na www.rapoo.com.

► Rešavanje problema

Pogledajte www.rapoo.com za najnovija često postavljana pitanja, drajvere i priručnik za brzo startovanje. Za opširnije informacije, registrirajte se na www.rapoo.com.

Kopiranje

Zabranjeno je reprodukovati bilo koji deo ovog priručnika za brzo startovanje bez odobrenja Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Bezbednosna uputstva

Ne otvarajte i ne popravljajte proizvod. Ne koristite proizvod u vlažnom okruženju. Čistite proizvod suvom krpom.

Garancija

Uz uređaj važi dvogodišnja garancija na hardver od dana kupovine. Za više informacija pogledajte www.rapoo.com.

► Odstraňování problémů

Nejaktuálnější odpovědi na časté dotazy, ovladače a stručná příručka viz www.rapoo.com. Pro rozšíření služby se zaregistrujte na www.rapoo.com.

Autorská práva

Bez předchozího svolení společnosti Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd je zakázáno reprodukovat jakoukoli část tohoto stručného návodu.

Bezpečnostní pokyny

Zařízení nedemontujte ani neopravujte. Nepoužívejte zařízení ve vlhkém prostředí. Zařízení čistěte suchým hadříkem.

Záruka

Pro zařízení je poskytována dvouletá omezená záruka na hardware ode dne zakoupení. Další informace viz www.rapoo.com.

► Отстраняване на неизправности

Вижте www.rapoo.com за последните въпроси и отговори, драйвери и ръководство за бърз старт. За допълнителни услуги трябва да се регистрирате на адрес www.rapoo.com.

Авторски права

Забранява се възпроизвеждането на която и да е част от това ръководство за бърз старт без позволенията на Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Инструкции за безопасност

Не отваряйте и не ремонтирайте това устройство. Не използвайте устройството в среда с висока влажност. Устройството да се почиства със сухо парче плат.

Гаранция

Устройството се предоставя с двугодишна ограничена гаранция, считано от датата на покупка. Вижте www.rapoo.com за повече информация.

► Rozwiązanie problemów

Sprawdź www.rapoo.com w celu uzyskania najnowszego FAQ, sterowników i instrukcji szybkiego uruchamiania. W celu uzyskania rozszerzonej usługi należy się zarejestrować pod adresem www.rapoo.com.

Prawa autorskie

Zabrania się powielania jakichkolwiek części tej skróconej instrukcji obsługi, bez zgody Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd.

Instrukcje bezpieczeństwa

Nie należy otwierać lub naprawiać tego urządzenia. Nie należy używać tego urządzenia w wilgotnym środowisku. Urządzenie należy czyścić suchą szmatką.

Gwarancja

To urządzenie jest dostarczane z dwuletnią, ograniczoną gwarancją, obowiązującą od daty zakupu. Dalsze informacje można sprawdzić pod adresem www.rapoo.com.

► Triekīų šalinimas

Informacijos apie naujaus